



WASSERRUTSCHE DSCHUNDEL / WASSERRUTSCHE OZEAN / JUNGLE WATER SLIDE / OCEAN WATER SLIDE / TAPIS DE GLISSE JUNGLE / TAPIS DE GLISSE OCÉAN

DE AT CH

**WASSERRUTSCHE DSCHUNDEL /
WASSERRUTSCHE OZEAN**

Kurzanleitung

FR BE

**TAPIS DE GLISSE JUNGLE /
TAPIS DE GLISSE OCÉAN**

Mode d'emploi rapide

PL

**ŚLIZAWKA WODNA DŻUNGLA /
ŚLIZAWKA WODNA OCEAN**

Krótki instrukcja

SK

**VODNÁ ŠMÝKAČKA - DŽUNGLA /
VODNÁ ŠMÝKAČKA OCEÁN**

Krátky návod

DK

**VANDGLIDEBANE „JUNGLE“ /
VANDRUTSJEBAE „OZEAN“**

Kort vejledning

GB IE

**JUNGLE WATER SLIDE /
OCEAN WATER SLIDE**

Quick start guide

NL BE

**WATERGLIJBAAE JUNGLE /
WATERGLIJBAAE OCEAAN**

Korte handleiding

CZ

**VODNÍ KLOUZAČKA DŽUNGLE /
VODNÍ SKLUZAVKA OCEÁN**

Krátký návod

ES

**TOBOGÁN DE AGUA “JUNGLA” /
TOBOGÁN DE AGUA “OCÉANO”**

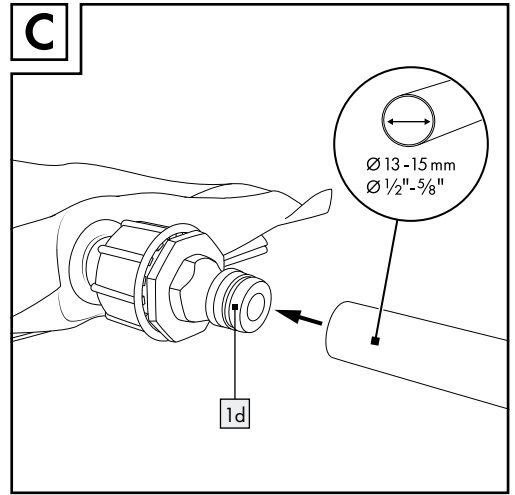
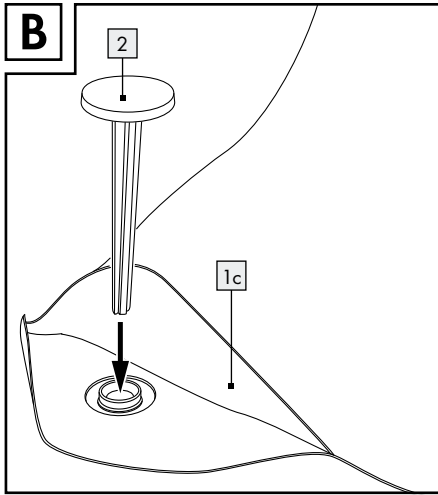
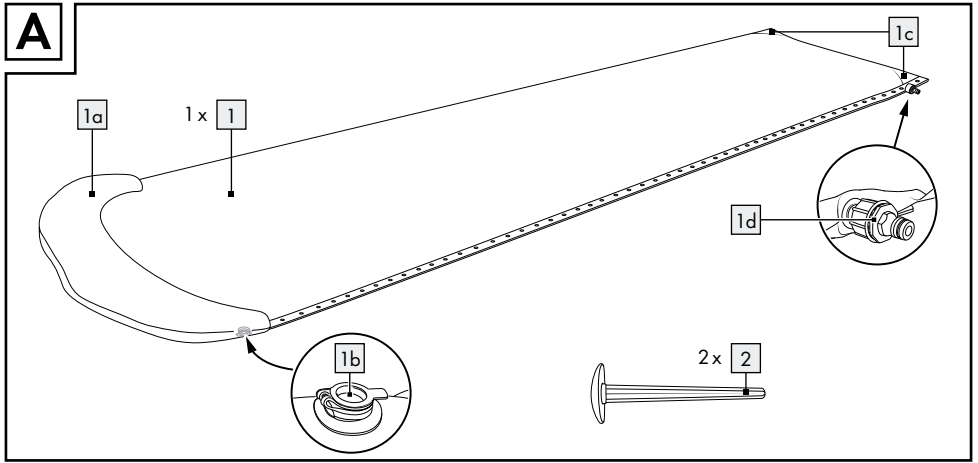
Guía rápida



IAN 352000_2007



DE/AT/CH	Kurzanleitung	Seite	6
GB/IE	Quick start guide	Page	9
FR/BE	Mode d'emploi bref	Page	12
NL/BE	Korte handleiding	Pagina	15
PL	Krótki instrukcja	Strona	18
CZ	Stručný návod	Strana	21
SK	Krátky návod	Strana	23
ES	Guía rápida	Página	26
DK	Kort vejledning	Side	29



(DE) **WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME
(AT)**
(CH) **AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

(GB) **IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE
(IE)**
REFERENCE: READ CAREFULLY!

(FR) **IMPORTANT, À CONSERVER POUR
(BE)**
**CONSULTATION ULTÉRIEURE :
À LIRE ATTENTIVEMENT !**

(NL) **BELANGRIJK, BEWAREN VOOR LATERE
(BE)**
RAADPLEGING: ZORGVULDIG LEZEN!

(PL) **WAŻNE, ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZE-
GO UŻYTKU: UWAŻNIE PRZECZYTAĆ!**

(CZ) **DŮLEŽITÉ, UCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ
POUŽITÍ: PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE!**

(SK) **DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE PRE PRÍPAD
POUŽITIA V BUDÚCNOSTI: DÔKLADNE
SI PREČÍTAJTE POKYNY!**

(ES) **IMPORTANTE: CONSERVAR PARA
CONSULTAS POSTERIORES: LEER
ATENTAMENTE.**

(DK) **VIGTIGT, SKAL OPBEVARES TIL SENERE
BRUG: SKAL LÆSES OMHYGGELIGT!**

Wasserrutsche Dschungel/ Wasserrutsche Ozean

● Einleitung



Diese Kurzanleitung ist fester Bestandteil der Bedienungsanleitung. Bewahren Sie diese zusammen mit der Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus. Lesen Sie vor der Verwendung die Bedienungsanleitung und beachten Sie insbesondere die darin enthaltenen Sicherheitshinweise.



Scannen Sie den QR-Code bzw. laden Sie sich die vollständige Bedienungsanleitung unter www.lidl-service.com herunter.

● Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Produkt ist ein Spielzeug für die Verwendung im Freien. Es ist nicht geeignet für die Verwendung auf dem Wasser oder im Schnee und nicht geeignet für Kinder unter 4 Jahren.

Achtung! Nur für den Hausgebrauch.

● Teilebeschreibung

1 Wasserrutsche	1c Lasche
1a Zielkissen	1d Wasseranschluss
1b Verschluss	2 Erdspieß

● Technische Daten

Maße: ca. 615 x 100 cm (L x B)

● Lieferumfang

- 1 Wasserrutsche
- 2 Erdspieße
- 1 Reparaturflicken
- 1 Gebrauchsanweisung



Sicherheitshinweise

Achtung!

Alle Verpackungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und sollten aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor das Produkt Kindern zum Spielen übergeben wird.

BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN AN EINEM SICHEREN ORT AUF.



Vermeiden Sie Verletzungsgefahr!

- ACHTUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit Verpackungsmaterial und Produkt. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial und Lebensgefahr durch Strangulation und/oder Ertrinken. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.



- ACHTUNG!** Das Produkt ist geeignet für Kinder ab 4 Jahren!
- ACHTUNG!** Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt – Gefahr durch Ertrinken.

- **ACHTUNG!** Nur für den Hausgebrauch.
- Der Aufbau sollte immer durch einen Erwachsenen erfolgen.
- Das Produkt sollte auf einer ebenen Rasenfläche aufgebaut werden, die frei von Steinen, Stöcken, Bodenwellen und Senken ist.
Das Produkt sollte einen angemessenen Sicherheitsabstand von mindestens 5 m zu Gebäuden, Treppen, Zäunen, Mauern, Gewässern, Stromkabeln und anderen Hindernissen haben.
- Bauen Sie das Produkt nicht auf Beton, Asphalt oder anderen harten Böden auf.
- Verwenden Sie das Produkt nicht bei windigem Wetter, Regen oder Schnee.
- Prüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen.
Das Produkt darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Achten Sie darauf, dass die Wasserrutsche vor jedem Gebrauch mit ausreichend Wasser benetzt ist, um ein Rutschen zu ermöglichen und Hautabschürfungen zu vermeiden.
- Informieren Sie Ihre Kinder über die Benutzungshinweise für sicheres Spielen.
- Das Produkt ist nur von jeweils einer Person zur gleichen Zeit zu verwenden.
- Kinder können bereits in kleinen Wassermengen ertrinken. Das Produkt ist zu leeren, wenn es nicht in Gebrauch ist.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Produkt vor.
- Nur mit sauberem Leitungswasser benutzen. Verunreinigtes Wasser kann die Gesundheit der Benutzer gefährden.
- Achten Sie beim Aufstellen des Produkts darauf, dass es keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.
- Bitte beachten Sie, dass sauberes Poolwasser die Voraussetzung für die sichere Verwendung des Produkts ist. Verunreinigtes Wasser kann die Gesundheit der Benutzer gefährden.

● **Bedienung**

● **Produkt aufbauen**

- Wählen Sie eine geeignete ebene und saubere Fläche mit genügend Platz aus, um das Produkt auszupacken und zu entfalten.
- 1. Öffnen Sie den Verschluss **1b** am Zielkissen **1a** und befüllen Sie es mit Wasser. Stecken Sie den Verschluss anschließend wieder auf (Abb. A).
- 2. Klappen Sie die Laschen **1c** hoch und fixieren Sie das Produkt mit den zwei Erdspießen **2** (Abb. B).
- 3. Verbinden Sie einen Gartenschlauch mit einem Innendurchmesser von 13–15 mm (½ – ⅝ Zoll) mit dem Wasseranschluss **1d** am Produkt (Abb. C).

Hinweis: Wir empfehlen zur einfachen Montage die Verwendung einer Schlauchkupplung 13–15 mm (½ – ⅝ Zoll).

● **Produkt abbauen**

- Entfernen Sie den Gartenschlauch und die Erdspieße **2**.
- Entleeren Sie das Zielkissen **1a**.
- Lassen Sie das Produkt vor dem Zusammenfallen vollständig trocknen.

● **Produkt reparieren**

Wichtig!

Nach der Reparatur des Produkts für 20 Minuten nicht verwenden!
Verwenden Sie den Flicker nicht bei Lecks oder Löchern auf der Naht.

Hinweis: Kleinere Beschädigungen können Sie mit Hilfe des mitgelieferten Flickzeugs selbst reparieren. Wenden Sie sich bei größeren Beschädigungen an ein Fachgeschäft.

- Reinigen Sie den Bereich um das Leck herum gründlich! Der Bereich muss trocken und fettfrei sein.
- Schneiden Sie ein Stück Reparaturmaterial aus, groß genug, dass seine Ränder um ungefähr

ca. 1,3 cm über den beschädigten Bereich hinausragen.

- Ziehen Sie den Flicker vom Papier ab, setzen Sie ihn auf den beschädigten Bereich auf und drücken Sie ihn fest an.

● Reinigung und Pflege

- Verwenden Sie keinesfalls ätzende oder aggressive Reiniger.
- Verwenden Sie zur Reinigung ein leicht angefeuchtetes, fusselreies Tuch.

● Service

DE Service Deutschland
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de

AT Service Österreich
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

CH Service Schweiz
Tel.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch

Jungle water slide / Ocean water slide

● Introduction



This quick reference guide is a fixed part of the operating instructions. Keep both this and the operating instructions in a safe place. When passing this product on to third parties, please be sure to include all documentation. Read the operating instructions before use, and pay particular attention to the safety instructions included in the operating instructions.









Scan the QR code, or download the complete operating instructions at www.lidl-service.com.

● Intended use

This product is a toy for outdoor use. It is not suitable to be used in the water or on snow and not suitable for children under the age of 4.

Warning! For private use only.

● Description of parts and features

- | | |
|---|---|
|  1 Water slide |  1c Flap |
|  1a Landing pad |  1d Water connection |
|  1b Closure |  2 Ground spike |

● Technical data

Dimensions: approx. 615 x 100 cm (L x W)

● Contents

- 1 Water Slide
- 2 Ground spikes
- 1 Repair patch
- 1 Instructions for use



Safety advise

Attention!

All of the packaging materials do not belong to the toy and should be removed for safety reasons, before this product is given to children to play with.

KEEP ALL THE SAFETY ADVICE AND INSTRUCTIONS IN A SAFE PLACE FOR FUTURE REFERENCE!



Avoid the risk of injury!



⚠ WARNING! RISK OF LOSS OF LIFE OR ACCIDENT TO INFANTS AND CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging material or the product. The packaging material presents a suffocation hazard and there is a risk of loss of life from strangulation and/or drowning. Children often underestimate danger. Always keep the product out of reach of children.



- **WARNING!** The product is suitable for children aged 4 years and older.

- **WARNING!** Never leave your child unattended – drowning hazard.
- **WARNING!** Only for domestic use.
- This product should always be assembled by an adult.
- This product should be set up on a grass surface, which is level and free of stones, sticks, bumps and holes.

This product should have an adequate safety distance of at least 5 m to buildings, stairs, fences, walls, bodies of water, electrical wires and other hindrances.

- Do not assemble this product on concrete, asphalt or any other hard ground.
- Do not use this product in windy weather conditions or when it's raining or snowing.
- Before each use, please check the product for damages or wear.

This product may only be used if it is in absolute perfect condition!

- Please ensure that the water slide is covered with sufficient water before each use so that it is possible to slide and to avoid skin abrasion.
- Explain to your children how to use the product to play safely.
- The product may only be used by one person at a time.
- Children can drown in small quantities of water. The product must be emptied when it is not in use.
- Do not make any modifications to the product.
- Only use clean mains water. Soiled water can put the health of the users at risk.
- When setting up the product, make sure that it is not exposed to direct sunlight.
- Please note that clean pool water is the condition for the safe use of product. Contaminated water can endanger the health of users.

● Use

● Assemble the product

- Choose a suitable level and clean area with sufficient space to unpack and unfold the product.
1. Open the closure **1b** on the landing pad **1a** and fill it with water. Then close the closure (fig. A).

2. Fold the flaps **1c** up and fix the product in place with the two ground spikes **2** (fig. B).
3. Connect a garden hose with an internal diameter of 13–15 mm (½–⅝ inch) to the water connection **1d** on the product (fig. C).

Note: We recommend the use of a hose coupling 13–15 mm (½–⅝ inch) for easy assembly.

● Disassemble the product

- Remove the garden hose and the ground spikes **2**.
- Empty the landing pad **1a**.
- Allow the product to dry completely before folding.

● Repair the product

Important!

Do not use the product for 20 minutes after repairing it!

Do not use the patch for leaks or holes on the seam.

Note: Minor damage can be repaired by the owner using the supplied repair kit. Have any major damage carried out at a specialist repair shop.

- Clean the area around the leak thoroughly! This area must be dry and free from grease or oil.
- Cut off a piece of the repair patch, which is approx. 1.3 cm larger in diameter than the damaged section.
- Pull the patch off of the paper, apply it to the damaged area and firmly press down on it.

● Cleaning and maintenance

- On no account should you use corrosive or scouring detergents.
- Use a slightly damp, lint-free cloth to clean the product.

● Service

GB Service Great Britain

Tel.: 08000569216

E-Mail: owim@lidl.co.uk

IE Service Ireland

Tel.: 1800 200736

E-Mail: owim@lidl.ie

Tapis de glisse jungle / Tapis de glisse océan

● Introduction



Ce guide rapide fait partie intégrante du mode d'emploi. Conservez-le soigneusement avec le mode d'emploi. Lorsque vous remettez le produit à d'autres utilisateurs, veuillez également leur transmettre tous les documents liés à celui-ci. Lisez avant l'utilisation le mode d'emploi et respectez tout particulièrement les consignes de sécurité qui y figurent.









Scannez le QR-code ou téléchargez le mode d'emploi complet à l'adresse www.lidl-service.com.

● Utilisation conforme

Ce produit est un jouet prévu pour être utilisé à l'extérieur. Il n'est pas approprié pour être utilisé dans l'eau ou dans la neige et ne convient pas aux enfants de moins de 4 ans.

Attention ! Uniquement réservé à un usage domestique.

● Descriptif des éléments

- | | |
|---|--|
|  1 Toboggan aquatique |  1c Langouette |
|  1a Coussin cible |  1d Raccord d'eau |
|  1b Bouchon |  2 Piquet |

● Données techniques

Dimensions : env. 615 x 100 cm (L x l)

● Contenu de la livraison

- 1 tapis de glisse à eau
- 2 piquets
- 1 pièce de réparation
- 1 mode d'emploi



Consignes de sécurité

Attention !

Les matériaux d'emballage ne font pas partie du produit et doivent toujours être jetés pour des raisons de sécurité avant de remettre le produit aux enfants afin qu'ils puissent jouer avec.

CONSERVEZ L'ENSEMBLE DES CONSIGNES ET INDICATIONS DE SÉCURITÉ EN LIEU SÛR.



Prévention des risques de blessures !



ATTENTION ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS

ÂGE ET LES ENFANTS ! Ne laissez jamais les enfants manipuler les emballages et le produit sans surveillance. L'emballage peut être à l'origine d'un risque d'asphyxie et/ou de strangulation et le produit d'un risque de noyade. Les enfants sous-estiment souvent les dangers. Tenez toujours le produit hors de portée des enfants.

4+



- ATTENTION !** Le produit convient aux enfants âgés de 4 ans et plus !

- **ATTENTION !** Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance - risque de noyade.
- **ATTENTION !** Uniquement réservé à un usage domestique.
- Le montage devrait toujours être réalisé par un adulte.
- Le produit devrait être assemblé sur un gazon plan, exempt de pierres, de morceaux de bois, de bosses et de creux. Le produit devrait être à une distance de sécurité minimum de 5 m des bâtiments, escaliers, barrières, murs, étendues d'eau, câbles électriques et de tout autre obstacle.
- N'assemblez pas le produit sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure.
- N'utilisez pas le produit en cas de vent, de pluie ou de neige.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le produit ne présente aucune détérioration ni trace d'usure. Le produit doit être exclusivement utilisé en parfait état !
- Veillez à ce que le toboggan aquatique soit suffisamment mouillé d'eau avant chaque utilisation pour permettre de glisser et éviter toute écorchure.
- Informez vos enfants des consignes liées à l'utilisation pour qu'ils puissent jouer en toute sécurité.
- Le produit ne doit être utilisé que par une personne à la fois.
- Les enfants peuvent se noyer dans très peu d'eau. Le produit doit être vidé lorsqu'il n'est pas utilisé.
- N'apportez aucune modification au produit.
- N'utilisez qu'avec de l'eau du robinet propre. L'eau impure peut mettre la santé de l'utilisateur en danger.
- Lorsque vous rangez le produit, veillez à qu'il ne soit pas exposé aux rayons directs du soleil.
- Veuillez noter que de l'eau de piscine propre est la condition pour une utilisation en toute sécurité du produit. L'eau impure peut mettre la santé de l'utilisateur en danger.

● Utilisation

● Monter le produit

- Choisissez une surface plane et propre appropriée avec suffisamment de place pour déballer le produit et le déplier.
- 1. Ouvrez le bouchon [1b] sur le coussin cible [1a] et remplissez-le d'eau. Remplacez ensuite le bouchon (Ill. A).
- 2. Relevez la languette [1c] et fixez le produit à l'aide des deux piquets [2] (Ill. B).
- 3. Raccordez un tuyau d'arrosage d'un diamètre intérieur de 13 à 15 mm (½ - 5/8 pouce) avec le raccord d'eau [1d] se trouvant sur le produit (Ill. C).
Indication : nous recommandons, pour un montage facile, d'utiliser d'un raccord fileté de 13 à 15 mm (½ - 5/8 pouce).

● Démontez le produit

- Retirez le tuyau d'arrosage et les piquets [2].
- Videz le coussin cible [1a].
- Laissez le produit sécher complètement avant de la replier.

● Réparer le produit

Important !

Ne pas utiliser le produit pendant les

20 minutes suivant la réparation !

N'utilisez pas la pièce en cas de fuite ou de trou situés sur la couture.

Avis : Vous pouvez réparer les petits dommages à l'aide des rustines fournies. En cas de dommage plus important, adressez-vous à un commerce spécialisé.

- Nettoyez minutieusement la zone se trouvant autour de la fuite ! La zone doit être sèche et exempte de graisse.
- Découpez une pièce de matériau de réparation suffisamment grande pour que ses bords dépassent d'env. 1,3 cm au-dessus la zone endommagée.

- Retirez la pièce du papier, positionnez-la sur la zone endommagée et appuyez dessus fermement.

● Nettoyage et entretien

- N'utilisez en aucun cas des nettoyeurs caustiques ou agressifs.
- Utilisez un chiffon légèrement humidifié et ne peluchant pas pour le nettoyage.

● Service après-vente

FR Service après-vente France

Tél. : 0800904879

E-Mail : owim@lidl.fr

BE Service après-vente Belgique

Tél. : 080071011

Tél. : 80023970 (Luxembourg)

E-Mail : owim@lidl.be

Waterglijbaan Jungle / Waterglijbaan oceaan

● Inleiding



Deze beknopte handleiding is vast bestanddeel van de gebruiksaanwijzing. Bewaar hem samen met de gebruiksaanwijzing goed. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden. Lees voor het gebruik de gebruiksaanwijzing en neem in het bijzonder de hierin vermelde veiligheidsvoorschriften in acht.



Scan de QR-code of download de volledige gebruiksaanwijzing op www.lidl-service.com.

● Correct gebruik

Dit product is bedoeld als speelgoed voor gebruik buitenshuis. Het is niet geschikt voor gebruik op het water of in de sneeuw en is niet geschikt voor kinderen jonger dan 4 jaar.

Let op! Alleen voor privégebruik.

● Beschrijving van de onderdelen

1 Waterglijbaan

1a Eindkussen

1b Dop

1c Flap

1d Wateraansluiting

2 Grondpen

● Technische gegevens

Afmetingen: ca. 615 x 100cm (l x b)

● Omvang van de levering

- 1 waterglijbaan
- 2 grondpenen
- 1 reparatiestuk
- 1 gebruiksaanwijzing



Veiligheidsinstructies

Let op!

Het verpakkingsmateriaal is geen onderdeel van het speelgoed en moet om veiligheidsredenen volledig worden verwijderd voordat kinderen met het product kunnen spelen.

BEWAAR ALLE VEILIGHEIDSLINSTRUCTIES EN AANWIJZINGEN OP EEN VEILIGE PLEK.



Vermijd kans op letsel!

■



! LET OP! LEVENSGEVAAR EN KANS OP ONGEVALLEN VOOR KLEUTERS EN KINDEREN!

Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal en het product. Er bestaat gevaar voor verstikking door verpakkingsmateriaal en levensgevaar door strangulatie en/of verdrinken. Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.

4+



- **WAARSCHUWING!** Het product is geschikt voor kinderen vanaf 4 jaar!

- **WAARSCHUWING!** Laat uw kind nooit zonder toezicht - gevaar door verdrinking.
- **WAARSCHUWING!** Alleen voor privégebruik.
- De installatie dient altijd door een volwassene uitgevoerd te worden.
- Het product dient te worden geïnstalleerd op een egaal grasveld, vrij van stenen, takken, kuilen en verzakkingen.
Installeer het product op een passende, veilige afstand van minstens 5 meter tot gebouwen, trappen, hekwerk, muren, water, stroomkabels en andere obstakels.
- Installeer het product niet op beton, asfalt of op andere harde ondergronden.
- Gebruik het product niet bij harde wind, regen of sneeuw.
- Controleer het product voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage.
Het product mag uitsluitend in onberispelijke staat worden gebruikt!
- Let erop dat de waterglijbaan voor elk gebruik voldoende is natgemaakt om het glijden mogelijk te maken en ontveiningen te voorkomen.
- Informeer uw kinderen over de gebruiksaanwijzingen voor veilig spelen.
- Het product mag slechts door één persoon tegelijk worden gebruikt.
- Kinderen kunnen al in een kleine hoeveelheid water verdrinken. Het product moet worden geleegd als het niet wordt gebruikt.
- Voer geen veranderingen uit aan het product.
- Alleen gebruiken met schoon leidingwater. Verontreinigd water kan de gezondheid van de gebruiker in gevaar brengen.
- Let er bij de installatie van het product op dat het niet aan direct zonlicht wordt blootgesteld.
- Houd er rekening mee dat schoon water een voorwaarde is voor een veilig gebruik van het product. Verontreinigd water kan de gezondheid van de gebruiker in gevaar brengen.

● **Bediening**

● **Product installeren**

- Kies een geschikte, egale en schone plek met genoeg ruimte om het product uit te pakken en uit te vouwen.
- 1. Open de dop **1b** bij het eindkussen **1a** en vul het met water. Breng na het vullen de dop weer aan (afb. A).
- 2. Klap de flappen **1c** omhoog en zet het product vast met de twee grondpennen **2** (afb. B).
- 3. Verbind een tuinslang met een binnendiameter van 13-15 mm ($\frac{1}{2}$ - $\frac{5}{8}$ inch) met de wateraansluiting **1d** van het product (afb. C).
Opmerking: voor een eenvoudige montage adviseren wij het gebruik van een slangkoppeling 13-15 mm ($\frac{1}{2}$ - $\frac{5}{8}$ inch).

● **Product afbouwen**

- Verwijder de tuinslang en de grondpennen **2**.
- Maak het eindkussen **1a** leeg.
- Laat het product volledig opdrogen voordat u het opvouwt.

● **Product repareren**

Belangrijk!

Na de reparatie het product 20 minuten lang niet gebruiken!

Gebruik het reparatiestuk niet bij lekken of gaten op naden.

- Opmerking:** kleinere beschadigingen kunt u met behulp van het meegeleverde reparatiestuk zelf repareren. Neem bij grotere beschadigingen contact op met een specialzaak.
- Reinig de omgeving van het lek grondig! De omgeving moet droog en vetvrij zijn.
 - Knip een stukje reparatie-materiaal uit, voldoende groot, zodanig dat de randen het beschadigde gebied ongeveer 1,3 cm overlappen.

- Verwijder het papier van het reparatiestuk, breng het aan op het beschadigde gebied en druk het stevig aan.

● Reiniging en onderhoud

- Gebruik in geen geval bijtende of agressieve reinigingsmiddelen.
- Gebruik voor de reiniging een iets vochtige, pluisvrije doek.

● Service

NL Service Nederland

Tel.: 08000225537

E-Mail: owim@lidl.nl

BE Service België

Tel.: 080071011

Tel.: 80023970 (Luxemburg)

E-Mail: owim@lidl.be

Ślizgawka wodna Dżungla / Ślizgawka wodna Ocean

● Wstęp



Ta krótka instrukcja obsługi jest stałą częścią składową instrukcji obsługi. Należy ją zachować wraz z instrukcją obsługi. W przypadku przekazania produktu innej osobie należy dołączyć do niego całą jego dokumentację. Przed użyciem należy przeczytać instrukcję obsługi i szczególnie przestrzegać zawartych w niej wskazówek dotyczących bezpieczeństwa.









Prosimy zeskanować kod QR lub pobrać pełną instrukcję obsługi ze strony www.lidl-service.com.

● Użycie zgodne z przeznaczeniem

Produkt ten to zabawka do zastosowania na dworze. Nie jest przeznaczony do zastosowania na wodzie lub w śniegu oraz nie nadaje się dla dzieci poniżej 4 roku życia.

Uwaga! Tylko do użytku domowego.

● Opis części

- | | |
|---|---|
|  Ślizgawka wodna |  Przyłtęcze wody |
|  Poduszka krańcowa |  Stojak wbijany w ziemię |
|  Zamknięcie | |
|  Nakładka | |

● Dane techniczne

Wymiary: ok. 615 x 100 cm (dł. x szer.)

● Zawartość

- 1 ślizgawka wodna
- 2 stojaki wbijane w ziemię
- 1 łatka naprawcza
- 1 instrukcja obsługi



Wskazówki bezpieczeństwa

Uwaga!

Wszystkie materiały opakowaniowe nie stanowią części zabawki i z przyczyn bezpieczeństwa należy je usunąć przed przekazaniem produktu dzieciom do zabawy.

ZACHOWAĆ WSZYSTKIE WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA ORAZ INSTRUKCJE.



Unikać odniesienia obrażeń ciała!

■



UWAGA! NIEBEZPIECZEŃSTWO UTRATY ŻYCIA LUB WYPADKU DLA DZIECI!

Nigdy nie należy pozostawiać dzieci z materiałem opakowaniowym oraz produktem bez nadzoru. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się materiałem opakowania i niebezpieczeństwo utraty życia wskutek udławienia się. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa. Należy zawsze trzymać dzieci z dala od produktu.

4+



- **UWAGA!** Produkt nadaje się dla dzieci od 4 roku życia!

- **UWAGA!** Nigdy nie pozostawiać dziecka bez nadzoru – niebezpieczeństwo utonięcia.
- **UWAGA!** Tylko do użytku domowego.
- Montaż powinna zawsze wykonać osoba dorosła.
- Produkt powinien zostać rozłożony na równym trawniku, który jest wolny od kamieni, pagórków i dołków.
Produkt powinien znajdować się w odpowiedniej odległości bezpieczeństwa wynoszącej co najmniej 5 m od budynków, schodów, ogrodzeń, murów, zbiorników wodnych, kabli pod napięciem i innych przedmiotów.
- Produktu nie należy rozkładać na betonie, asfalcie lub innych twardych podłożach.
- Nie korzystaj z produktu gdy jest wietrznie, pada deszcz lub śnieg.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić, czy produkt nie jest uszkodzony lub zużyty.
Produktu należy używać wyłącznie wówczas, gdy jest on w nienagannym stanie!
- Uważać na to, aby ślizgawka wodna przy każdym wykorzystaniu była używana z wystarczającą ilością wody, żeby umożliwić ślizganie i unikać obtarciem skóry.
- Poinformować dzieci o wskazówkach dotyczących użytkowania dla bezpiecznej zabawy.
- Produkt może używać w tym samym czasie tylko jedna osoba.
- Dzieci mogą utopić się w małej ilości wody.
W przypadku nieużywania produkt należy opróżnić.
- Nie dokonywać żadnych zmian w produkcie.
- Używać tylko czystej wody wodociągowej. Zanieczyszczona woda może zagrozić zdrowiu użytkownika.
- Podczas ustawiania uważać na to, aby produkt nie był wystawiony na bezpośrednie promieniowanie słoneczne.
- Należy zwrócić uwagę na to, że czysta woda basenowa jest wymogiem dla bezpiecznego stosowania produktu. Zanieczyszczona woda może zagrozić zdrowiu użytkownika.

● Obsługa

● Montaż produktu

- Wybrać odpowiednie, równe i czyste miejsce z wystarczającą ilością miejsca, aby rozpakować i rozłożyć produkt.
- 1. Otworzyć zamknięcie **1b** w poduszce krańcowej **1a** i napełnić ją wodą. Następnie wetknąć ponownie zamknięcie (rys. A).
- 2. Podnieść nakładki **1c** i przymocować produkt przy pomocy dwóch stojaków wbijanych w ziemię **2** (rys. B).
- 3. Podłączyć wąż ogrodowy o średnicy wynoszącej 13–15 mm (½ – ⅝ cala) do przyłącza wody **1d** w produkcie (rys. C).
Wskazówka: zalecamy do prostego montażu zastosowanie złączki węża 13–15 mm (½ – ⅝ cala).

● Demontaż produktu

- Odłączyć wąż ogrodowy i stojaki wbijane w ziemię **2**.
- Opróżnić poduszkę krańcową **1a**.
- Przed złożeniem pozostawić produkt, aby całkowicie wysychł.

● Naprawa produktu

Ważne!

Po naprawie produktu nie używać go przez 20 minut!
Łatki nie stosować przy otworach lub przeciekach na szwie.

Wskazówka: małe uszkodzenia można naprawić przy pomocy dostarczonej łatki. W przypadku większych uszkodzeń należy zwrócić się do sklepu specjalistycznego.

- Dokładnie oczyścić obszar wokół wycieku! Obszar musi być suchy i wolny od tłuszczu.
- Wyciąć kawałek materiału do naprawy wystarczająco duży, aby jego brzegi wystawały ok. 1,3 cm ponad uszkodzony obszar.

- Odkleić łatkę z papieru, nałożyć na uszkodzony obszar i mocno docisnąć ją.

● Czyszczenie i pielęgnacja

- Nie należy stosować ostrych i agresywnych środków czyszczących.
- Do czyszczenia należy używać lekko zwilżonej, niestrzępiącej się szmatki.

● Serwis

Serwis Polska

Tel.: 008004911946

E-Mail: owim@lidl.pl

Vodní klouzačka Džungle / Vodní skluzavka Oceán

● Úvod



Tento stručný návod je nedílnou součástí návodu k obsluze. Uložte jej společně s návodem k obsluze.

Při předávání výrobku třetí osobě současně předávejte i všechny související podklady. Před použitím si přečtěte návod k obsluze a dodržujte především bezpečnostní předpisy, které jsou v něm obsaženy.



Naskenujte kód QR nebo si stáhněte kompletní návod k obsluze na stránkách www.lidl-service.com.

● Použití ke stanovenému účelu

Výrobek je hračka k používání venku. Výrobek není vhodný k používání ve vodě nebo na sněhu a je nevhodný pro děti do 4 let.

Pozor! Pouze k domácímu použití.

● Popis dílů

- 1 Vodní skluzavka
- 1a Cilový polštář
- 1b Uzávěr

- 1c Poutko
- 1d Přípojka vody
- 2 Bodec

● Technické údaje

Rozměry: cca 615 x 100 cm (d x š)

● Obsah dodávky

- 1 vodní skluzavka
- 2 bodec
- 1 záplata na opravu
- 1 návod k použití



Bezpečnostní upozornění

Pozor!

Obalové materiály nejsou součástí výrobku a musí se z bezpečnostních důvodů odstranit dříve, než se výrobek předá dětem na hraní.

USCHOVEJTE SI VŠECHNA BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A POKYNY NA BEZPEČNÉM MÍSTĚ.

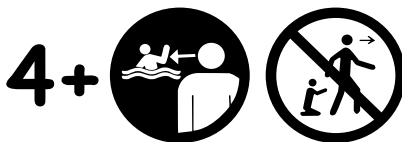


Vyhňte se nebezpečí poranění!



! POZOR! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRANĚNÍ MALÝCH I VĚTŠÍCH DĚTÍ!

Nikdy nenechávejte děti bez dozoru s obalovým materiálem a výrobkem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem a ohrožení života strangulací. Děti často podcení nebezpečí. Výrobek chraňte před dětmi.



- **POZOR!** Výrobek je vhodný pro děti od 4 let!
- **POZOR!** Nenechávejte děti nikdy bez dohledu - nebezpečí utonutí.
- **POZOR!** Pouze k domácímu použití.

- Výrobek má stavět jen dospělá osoba.
- Výrobek by se měl stavět na rovném trávníku, bez kamenů, větví, prohlubní a nerovností. Výrobek má mít přiměřený odstup nejméně 5 m od budov, schodů, plotů, zdí, vodstva, proudových kabelů nebo jiných překážek.
- Nestavte výrobek na betonu, asfaltu nebo na jiných tvrdých podkladech.
- Nepoužívejte výrobek za větru, v dešti nebo při sněžení.
- Před každým použitím kontrolujte výrobek, jestli není poškozený nebo opotřeбенý. Výrobek se smí používat jen v bezvadném stavu!
- Před použitím dejte pozor, aby byla skluzavka ke klouzání dostatečně zavodněná a vyloučilo se tím odírání pokožky.
- Seznamte Vaše děti s pokyny k používání zajišťujícími bezpečnou hru.
- Výrobek smí ve stejném okamžiku používat jen jedna osoba.
- Děti se mohou utopit i v malém množství vody. Nepoužívaný výrobek musíte vyprázdnit.
- Neprovádějte na výrobku žádné změny.
- Používejte jen čistou vodovodní vodu. Znečištěná voda může ohrozit zdraví uživatelů.
- Nestavte výrobek na přímém slunci.
- Vezměte na vědomí, že je čistá voda v bazénku předpokladem pro bezpečné používání. Znečištěná voda může ohrozit zdraví uživatelů.

● **Obsluha**

● **Postavení výrobku**

- K vybalení a rozložení výrobku si zvolte vhodnou rovnou a čistou plochu s dostatečným okolním prostorem.
- 1. Otevřete uzávěr **1b** na cílovém polštáři **1a** a naplňte ho vodou. Potom uzávěr zase uzavřete (obr. A).
- 2. Zvedněte poutka **1c** nahoru a zafixujte výrobek dvěma bodci **2** (obr. B).
- 3. Připojte zahradní hadici s vnitřním průměrem 13–15 mm (½–⅝ palců) na přípojku vody **1d** na výrobku (obr. C).

Poznámka: Pro jednoduchou montáž doporučujeme použít hadicovou spojku 13–15 mm (½–⅝ palců).

● **Demontáž výrobku**

- Odpojte zahradní hadici a odstraňte bodce **2**.
- Vypusťte vodu z cílového polštáře **1a**.
- Před složením nechte výrobek úplně uschnout.

● **Oprava výrobku**

Důležité!

Po opravě výrobek 20 minut nepoužívejte! Nepoužívejte záplatu k opravě netěsnosti ve švu.

Poznámka: Malá poškození můžete opravit sami pomocí dodaných záplat. Při větším poškození se obraťte na odbornou prodejnu.

- Očistěte důkladně okolní plochu poškozeného, netěsného místa! Plocha musí být čistá, odmaštěná a suchá.
- Vystříhňte materiál k opravě tak, aby jeho okraje přesahovaly cca 1,3 cm přes netěsné místo.
- Stáhněte záplatu z papíru, přiložte jí na netěsné místo a pevně jí přitlačte.

● **Čištění a ošetřování**

- V žádném případě nepoužívejte žíravé nebo agresivní čisticí prostředky.
- K čištění používejte pouze mírně navlhčenou utěrku, která nepoškodí vlákna.

● **Servis**

CZ **Servis Česká republika**

Tel.: 800600632

E-Mail: owim@lidl.cz

Vodná šmýkačka - džungľa / Vodná šmýkačka oceán

● Úvod



Tento krátky návod je pevnou súčasťou návodu na obsluhu. **Dobre ho uschovajte spolu s návodom na obsluhu. Ak odovzdávate výrobok ďalšej osobe, priložte k nemu aj všetky podklady. Pred používaním si pozorne prečítajte návod na obsluhu a dodržiavajte najmä v ňom uvedené bezpečnostné pokyny.**



Naskenujte QR kód resp. stiahnite si kompletný návod na obsluhu na www.lidl-service.com.

● Používanie v súlade s určeným účelom

Tento produkt je hračka na používanie v exteriéri. Nie je vhodný na používanie na vode alebo v snehu a nie je vhodný pre deti do 4 rokov.

Pozor! Iba pre domáce používanie.

● Popis častí

1	Vodná kĺzačka	1c	Strmeň
1a	Cieľový vankúš	1d	Prípojka vody
1b	Uzáver	2	Zapichovací trt

● Technické údaje

Rozmery: cca. 615 x 100 cm (D x Š)

● Obsah dodávky

- 1 vodná kĺzačka
- 2 zapichovacie hroty
- 1 opravná záplata
- 1 návod na používanie



Bezpečnostné upozornenia

Pozor!

Všetok obalový materiál nie je súčasťou hračky a mal by byť z bezpečnostných dôvodov odstránený predtým, ako výrobok odovzdáte na hranie deťom.

VŠETKY BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA A POKYNY SI USCHOVAJTE NA BEZPEČNOM MIESTE.



Vyhýbajte sa riziku poranenia!



POZOR! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO NEHODY PRE MALÉ I STARŠIE DETI!

Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom a výrobkom. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom a nebezpečenstvo ohrozenia života v dôsledku uškrtenia a / alebo utopenia. Deti často podceňujú nebezpečenstvá. Držte deti vždy v bezpečnej vzdialenosti od výrobku.



- **POZOR!** Výrobok je vhodný pre deti od 4 rokov!
- **POZOR!** Nikdy nenechajte Vaše dieťa bez dozoru – nebezpečenstvo utopenia.
- **POZOR!** Iba pre domáce používanie.
- Montáž musí vždy vykonať dospelá osoba.
- Výrobok by mal byť postavený na rovnom trávniku, na ktorom neležia kamene, drevka, hrbole a preliačeniny.
- Výrobok by mal mať primeraný bezpečnostný odstup najmenej 5 m od budov, schodov, plovov, múrov, vôd, prúdových káblov a iných prekážok.
- Výrobok nesmie byť postavený na betóne, asfalte alebo iných tvrdých povrchoch.
- Nepoužívajte výrobok pri veternom počasí, daždi alebo snehu.
- Pred každým použitím skontrolujte výrobok ohľadom prípadných poškodení alebo opotrebovania. Výrobok možno používať iba v bezchybnom stave!
- Pred každým použitím sa uistite, že je vodná kĺzačka navlhčená dostatočným množstvom vody, aby bolo možné kĺzanie a aby nedochádzalo odieraniu kože.
- Informujte Vaše deti o pokynoch týkajúcich sa bezpečného hrania.
- Výrobok smie v jednom momente používať vždy iba jedna osoba.
- Deti sa môžu utopiť už v malom množstve vody. Ak výrobok nepoužívate, vyprázdňte ho.
- Na výrobku nevykonávajte žiadne zmeny.
- Používajte iba s čistou vodou z vodovodu. Znečistená voda môže ohroziť zdravie používateľov.
- Pri umiestňovaní produktu sa uistite, že nie je vystavený priamemu slnečnému žiareniu.
- Upozorňujeme, že čistá voda v bazéne je predpokladom pre bezpečné používanie výrobku. Znečistená voda môže ohroziť zdravie používateľov.

● Ovládanie

● Montáž výrobku

- Vyberte vhodný rovný a čistý povrch s dostatočným priestorom na rozbalenie a rozloženie produktu.
 - 1. Otvorte uzáver [1b] na cieľovom vankúši [1a] a naplňte ho vodou. Následne opäť nasadíte uzáver (obr. A).
 - 2. Vyklopte strmene [1c] nahor a upevnite produkt dvoma zapichovacími hrotmi [2] (obr. B).
 - 3. Zapojte záhradnú hadicu s vnútorným priemerom 13–15 mm (½–5/8 palec) na prípojku vody [1d] na výrobku (obr. C).
- Poznámka:** Pre jednoduchú montáž odporúčame použitie hadicovej spojky 13–15 mm (½–5/8 palec).

● Demontáž výrobku

- Odpojte záhradnú hadicu a zapichovacie hroty [2].
- Vyprázdnite cieľový vankúš [1a].
- Výrobok nechajte pred poskladaním dôkladne oschnúť.

● Oprava výrobku

Dôležité!

Po oprave cca. 20 minút nepoužívajte výrobok!

Nepoužívajte záplatu na netesnosti alebo diery na spoji.

Poznámka: Malé poškodenia môžete sami opraviť pomocou priloženej opravnej záplaty. V prípade väčších poškodení sa obráťte na špecializovanú predajňu.

- Oblasť okolo záplaty dôkladne vyčistite! Oblasť musí byť suchá a bez mastnoty.
- Vystrihnite kúsok opravného materiálu, ktorý musí byť dostatočne veľký, aby jeho okraje prečnievali približne 1,3 cm okolo poškodenej oblasti.

- Stiahnite záplatu z papiera, nasad'te ju na poškodenú oblasť a pevne ju pritlačte.

● Čistenie a starostlivosť

- V žiadnom prípade nepoužívajte leptajúce alebo agresívne čistiace prostriedky.
- Na čistenie používajte mierne navlhčenú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.

● Servis

Servis Slovensko

Tel.: 0800 008158

E-pošta: owim@lidl.sk

Tobogán de agua "Jungla" / Tobogán de agua "Océano"



Esta guía breve forma parte del manual de instrucciones. Guárdela adecuadamente junto con el manual de instrucciones. Adjunte igualmente toda la documentación en caso de entregar el producto a terceros. Antes de comenzar a utilizar el producto, lea el manual de instrucciones y cumpla especialmente las indicaciones de seguridad incluidas.



Escanee el código QR o descargue el manual de instrucciones completo en www.lidl-service.com.

● Uso adecuado

Este producto es un juguete para uso al aire libre. No es adecuado para su uso sobre el agua o en la nieve y no es adecuado para niños menores de 4 años. **¡Atención!** Solo para uso doméstico.

● Descripción de los componentes

- 1 Tobogán acuático
- 1a Cojín de llegada
- 1b Tapón

- 1c Lengüeta
- 1d Conexión de agua
- 2 Piqueta

● Características técnicas

Dimensiones: aprox. 615 x 100 cm (largo x ancho)

● Volumen de suministro

- 1 pista acuática deslizante
- 2 piquetas
- 1 parches de reparación
- 1 instrucciones de uso



Indicaciones sobre seguridad

¡Atención!

El material de embalaje no forma parte del juguete y, por razones de seguridad, debe ser siempre retirado antes de entregarle el producto a niños para que jueguen.

GUARDE ESTAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD EN UN LUGAR SEGURO.



¡Evite riesgos de lesiones!



¡ATENCIÓN! ¡PELIGRO DE MUERTE Y DE ACCIDENTE PARA BEBÉS Y NIÑOS!

Nunca deje a los niños sin vigilancia con el material de embalaje o el producto. Existe riesgo de asfixia con el material de embalaje y riesgo de muerte por estrangulación y/o ahogo. Los niños no suelen ser conscientes de los peligros. Mantenga siempre el producto fuera del alcance de los niños.



- **¡ATENCIÓN!** ¡El producto es apropiado para niños a partir de 4 años!

- **¡ATENCIÓN!** No deje a los niños sin supervisión – Peligro de ahogamiento.
- **¡ATENCIÓN!** Solo para uso doméstico.
- El montaje siempre debe ser realizado por un adulto.
- El producto debe colocarse sobre un césped plano, libre de piedras, baches, golpes, golpes y huecos.
El producto debe tener una distancia de seguridad razonable de al menos 5 m de edificios, escaleras, vallas, muros, vías fluviales, cables eléctricos y otros obstáculos.
- No coloque el producto sobre hormigón, asfalto u otras superficies duras.
- No utilice el producto en condiciones de viento, lluvia o nieve.
- Cada vez que utilice el producto, revíselo previamente para asegurarse de que no está dañado ni desgastado.
¡Este producto únicamente debe utilizarse si se encuentra en perfecto estado!
- Asegúrese de que el tobogán acuático esté humedecido con suficiente agua antes de cada uso para permitir el deslizamiento y evitar el desprendimiento de la piel.
- Informe a los niños sobre las instrucciones para un juego seguro.
- El producto solo puede ser utilizado por una sola persona a la vez.
- Los niños pueden ahogarse en cantidades no muy grandes de agua. El producto debe vaciarse siempre que no esté en uso.
- No lleve a cabo ningún tipo de modificación en el producto.
- Usar sólo con agua limpia del grifo. El agua contaminada puede poner en peligro la salud de los usuarios.
- Al colocar el producto, cerciórese de que no esté expuesto a la luz solar directa.
- Tenga en cuenta que el agua limpia de la piscina es un requisito previo para un uso seguro del producto. El agua contaminada puede poner en peligro la salud de los usuarios.

● Manejo

● Montar el producto

- Elija una superficie plana y limpia con espacio suficiente para desembalar y desplegar el producto.
- 1. Abra el tapón **1b** del cojín de llegada **1a** y llénelo con agua. Luego vuelva a colocar el tapón (fig. A).
- 2. Doble las lengüetas **1c** hacia arriba y fije el producto con las dos piquetas **2** (fig. B).
- 3. Conecte una manguera de jardín con un diámetro interior de 13 – 15 mm ($\frac{1}{2}$ – $\frac{5}{8}$ pulgadas) a la conexión de agua **1d** del producto (fig. C).
Nota: Recomendamos el uso de un acoplamiento de manguera de 13 – 15 mm ($\frac{1}{2}$ – $\frac{5}{8}$ pulgadas) para facilitar la instalación.

● Desmontaje del producto

- Retire la manguera de jardín y las piquetas **2**.
- Vacíe el cojín de llegada **1a**.
- Deje que el producto se seque completamente antes de plegarlo.

● Reparación del producto

¡Importante!

¡No utilice el producto durante 20 minutos después de la reparación!

No utilice el parche para fugas u orificios en la costura.

Nota: en caso de que se produzcan pequeños daños en el producto podrá repararlos con ayuda del estuche de reparación proporcionado. En caso de que los daños sean de mayor magnitud, acuda a una tienda especializada.

- ¡Limpie a fondo el área alrededor de la fuga! El área deberá estar seca y limpia de grasa.
- Recorte un trozo de material de reparación, suficientemente grande como para que sus bordes sobresalgan unos 1,3 cm por encima del área dañada.

- Retire el parche del papel, colóquelo en la zona dañada y presiónelo firmemente.

● **Limpieza y conservación**

- No utilice en ningún caso productos de limpieza agresivos o corrosivos.
- Para la limpieza, utilice un paño ligeramente humedecido y sin pelusas.

● **Asistencia**

ES Asistencia en España

Tel.: 900984948

E-Mail: owim@lidl.es

Vandglidebane „jungle“ / Vandrutsjebane „Ozean“

● Indledning



Denne korte vejledning er del af betjeningsvejledningen. Opbevar den omhyggeligt sammen med betjeningsvejledningen. Udlever ved videregivning af produktet alle bilag til tredjemand. Læs denne betjeningsvejledning grundig igennem inden anvendelsen og vær især opmærksom på sikkerhedshenvisningerne i betjeningsvejledningen.



Scan QR-koden eller download den komplette brugsvejledning på www.lidl-service.com.

● Formålsbestemt anvendelse

Dette produkt er et legetøj til udendørs anvendelse. Det er ikke egnet til anvendelse på vandet eller i sne og ikke egnet for børn under 4 år.

Obs! Kun til hjemmebrug.

● Beskrivelse af de enkelte dele

1 Vandrutschebane

1a Målpude

1b Låsemekanisme

1c Laske

1d Vandtilslutning

2 Jordspyd

● Tekniske data

Mål: ca. 615 x 100 cm (L x B)

● Leverede dele

1 vandrutschebane

2 jordspyd

1 reparationslap

1 brugsvejledning



Sikkerhedshenvisninger

Obs!

Alle emballagematerialer er ikke bestanddel af legetøjet og skal fjernes af sikkerhedsmæssige årsager, før produktet gives til børn.

OPBEVAR ALLE SIKKERHEDSHENVISNINGER OG VEJLEDNINGER PÅ ET SIKKERT STED.



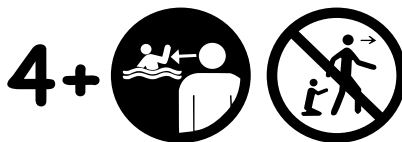
Undgå risiko for tilskadekomst!

■



▲ OBS! RISIKO FOR BØRNS LIV OG HELBRED!

Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagen og produktet. Der er fare for kvælning gennem emballagemateriale og livsfare gennem strangulering og / eller drukning. Børn undervurderer ofte farene. Hold altid børn på afstand af produktet.



■ **OBS!** Produktet er egnet til børn fra 4-årsalderen af.

■ **OBS!** Lad deres barn aldrig være uden opsyn - Fare gennem drukning.

- **OBS!** Kun til hjemmebrug.
- Opstillingen skal altid foretages af en voksen person.
- Produktet skal opstilles på en jævn græsflade, som er fri for sten, stammer og træstubbe, ujævnheder og nedsænkninger.
Produktet skal have en tilpas sikkerhedsafstand på mindst 5 m til bygninger, trapper, hegn, mure, farvande, strømledninger og andre forhindringer.
- Opstil produktet ikke på beton, asfalt eller andre hårde overflader.
- Brug produktet ikke ved blæst, regn- eller snevejr.
- Kontrollér produktet inden hver brug for beskadigelser eller slid.
Produktet må kun anvendes i fejlfri tilstand.
- Sørg for at vandrutschebanen er fyldt tilstrækkeligt med vand inden hver brug for at muliggøre at man kan rutsche og for at undgå hudafskrabninger.
- Informér dine børn omkring brugshenvisninger for sikker leg.
- Produktet må kun anvendes af henholdsvis en person på samme tid.
- Børn kan allerede drukne i små mængder vand.
Produktet skal tømmes når det ikke er i brug.
- Foretag ikke nogen ændringer på produktet.
- Må kun benyttes med rent ledningsvand. Forurenede vand kan udsætte brugernes helbred for fare.
- Sørg ved opstillingen af produktet, at det ikke udsættes for direkte sollys.
- Sørg venligst for at rent bassinvand er forudsættningen for den sikre anvendelse af produktet.
Forurenede vand kan udsætte brugernes helbred for fare.

● Betjening

● Opstilling af produktet

- Vælg en flad og ren overflade med tilstrækkelig plads til at pakke og folde produktet ud.
- 1. Åbn låsemekanismen **1b** ved målpuden **1a** og fyld den med vand. Anbring låsemekanismen efterfølgende igen (afbildning A).
- 2. Klap laskerne **1c** op og fiksér produktet med de to jordspyd **2** (afbildning B).

3. Forbind en haveslange med en indvendig diameter på 13 – 15 mm ($\frac{1}{2}$ – $\frac{5}{8}$ tommer) med vandtilslutningen **1d** på produktet (afbildning C).

Henvi sning: Vi anbefaler at anvende en slangekobling 13 – 15 mm ($\frac{1}{2}$ – $\frac{5}{8}$ tommer) til den enkle montering.

● Demontering af produktet

- Fjern haveslangen og jordspydene **2**.
- Tøm målpuden **1a**.
- Lad produktet tørre fuldstændigt inden sammenfoldningen.

● Reparation af produktet

Vigtigt!

Efter reparationen må produktet ikke anvendes for 20 minutter.

Anvend lappen ikke ved lækager eller huller på sømmene.

Bemærk: Små skader kan du selv reparere med det medleverede lappegrej. Ved større skader kontakt venligst en specialforretning.

- Området omkring det beskadigede sted rengøres grundigt! Området skal være tørt og fedtfrit.
- Skær et stykke reparationsmateriale ud; stor nok til at kanterne rager ca. 1,3 cm ud over det beskadigede område.
- Træk lappen fra papiret og sæt den på det beskadigede område og tryk det fast.

● Rengøring og pleje

- Anvend under ingen omstændigheder ætsende eller aggressive rengøringsmidler.
- Anvend til rengøringen en let fugtet, fnugfri klud.

● Service

(DK) Service Danmark
Tel.: 80253972
E-Mail: owim@lidl.dk

OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model no.: HG05896A/HG05896B
Version: 02 / 2021

Stand der Informationen · Last Information
Update · Version des informations · Stand
van de informatie · Stan informacii · Stav
informáci · Stav informáci · Estado de las
informaciones · Tilstand af information:

11 / 2020 · Ident.-No.: HG05896A/B112020-8

